



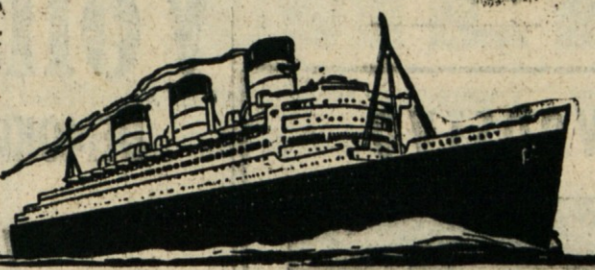


**STARA LJUBEZEN NE ZARJAVI**

Za 75. rojstni dan se je Lucia Scarr pripeljala v svoj rojstni kraj Mexico City. Na postaji je po naključju srečala prijateljica iz mladih let. — Še istega dne sta se poročila. — Pred 60 leti sta se zaradi malenkosti razšla in se nista več videla.

— En akter z bombažem posajene zemlje potrebuje za njegovo dozorištev preko 800,000 galonov vode.

**V SEDMIH DNEH V JUGOSLAVIJO... s Cunard veleladjami do Cherbourga**



• Ekspresna potovanja s Queen Elizabeth in Queen Mary Vas pripeljejo v Evropo ravno v 5 dneh. Izkrate se nekaj ur razdalje od Jugoslavije... s sijajno prilikom, da spotoma obiščete Pariz!

• Cunardova potovanja Vam nudijo zabavo in prijetnost pomorskih počitnic. Našli boste simpatično družbo in razne aktivnosti na ladji... Vaša priljubljena jugoslovska jedila na

Cunardovem slovitim mednarodnem jedilniku... brezhibno postrežbo... dovoljenje za dosti proste priljage.

• Uživate sončne dneve na morju! Turistični razred do Cherbourga, od \$227.50\*; Kabinski razred, od \$278\*; Prvi razred, od \$443\*. Po 23. avgustu prihranite na Znižanih Sezijskih cenah in 10% na znižani povratni Sezijski vožnji! \*Plus francoska pristanišna taksa.

**ZELEZNIŠKA VOZINA IZ PARIZA**

	Cas	1. razr.	II. razr.
v Beograd	36 ur	\$40.75	\$26.70
Zagreb	24 ur	35.60	23.25
Ljubljano	21 ur	33.60	21.85

**DOBITE VAŠE DRAGE V AMERIKO!**  
Prepusite Cunardovi prirodni, zanesljivi predplačani aluži, da uredi vse podrobnosti odhoda, prihoda in potnega prostora. Znižane cene za bonafide emigrante na vseh potovanjih na zapad, razen od 1. julija do 31. oktobra.

**CUNARD**

Obiščite Vašega lokalnega potniškega zastopnika za ureditev potovanja prav do Vašega cilja!

**Sobe se odda**  
4 sobe se oddajo na 1167 E. 58 St. Kličite EX 1-4998. (22, 25, 27 apr)

**PITTSBURGH, PA.**

**BUSINESS SERVICE**

Established Slovak Speaking Man  
**SELL MUTUAL FUNDS PART TIME FULL TIME**  
Expert Training—Leads Furnished  
**ARTHUR and COMPANY**  
Mutual Funds Specialists  
Oliver Building AT. 1-5678 (83)

**Ženske dobijo delo**

**Gospodinja**  
Lahko hišno delo, kuhanje. Lep dom. Četrtek in nedeljo prosta. Mora govoriti angleško. Na Rapid Transit. Dobra plača. SK 2-2575. (83)

**IŠČE SE**  
Izkušena kuharica za delni čas.  
**SORN'S RESTAURANT**  
6036 St. Clair Ave.  
EN 1-5214 (X)

**Ženska dobi delo**  
Išče se starejša ženska za lahko gospodinjstvo in varovanje enega otroka. Mora ostati čez noč. Stanovanje, hrana in \$15 tedensko. V St. Clairski okolici. Kličite UT 1-6198. (85)

**V fari Marije Vnebovzete**  
Dobra prilika, 6-sobna Colonial hiša, blizu šole, transportacije in trgovin. 3 čiste spalnice. V zelo dobrem stanju. Samo \$16,800. Lastnik je kupil drugo hišo. Se sprejme pametno ponudbo. Oglejte takoj.

**PAGE REALTY CO.**  
455 E. 200 ST. KE 1-1030  
Vprašajte za JOHN LAURICH (83)

**2 hiši naprodaj**  
Enodružinska s 4 spalnici in dvojna hiša, 5-5, na enem lotu. Plinski furnezi v izvrstnem stanju. Se prodajo skupaj ali posamezno. Kličite po 6. uri HE 1-3629. Nič agentov. (85)

**Naprodaj**  
Rabljene električne ledenice od \$25 naprej.  
**NORWOOD APPLIANCE & FURNITURE**  
6202 St. Clair Ave.  
(27, 29 apr 2, 4 maj)

**V najem**  
se odda pet sob, blizu transportacije, zgoraj. Na 1237 E. 167 St. (22, 27 apr.)

**Hiše naprodaj**  
Na Neff Rd. 5 lepih sob, enojna garaža, velik senčen lot, se lahko takoj vselite. Prikladna okolica. Za nadaljne informacije kličite takoj.

Blizu E. 185 ceste sedaj v gradnji 4 in pol sobni bungalow, poploščena kopalnica, polna klet, za razširjenje zgoraj. Cena prava.  
**John Knific Realty**  
820 E. 185 St. IV 1-7540

**Hranite denar za deževne dneve**  
—kupujte U. S. Savings bonde!

**V najem**  
Na Bayliss Ave. se odda 5 sob zgoraj. Sprejme se enega otroka. Kličite EX 1-4329. (85)

**POPRAVLJAMO FENDERJE IN OGRODJE**  
**SUPERIOR BODY & PAINT CO.**  
6605 St. Clair Ave.  
EN 1-1633

**STRUMBLY DR. HIGHLAND HEIGHTS**

7-sobne zidane in kamenite hiše "ranch" tipa; 3 spalnice, 1½ kopalnice; garaža za 2 kare; vsa električna kuhinja; polna predeljena klet; razvedrilne sobe; popolne v vseh ozirih; velik lot. Cena se začne od \$32,800 in več; lahko ogledate vsak čas, ob nedeljah od 3 do 6 pop.

Vprašajte za Mr. Strumbly  
**FRANK E. STRUMBLY**  
Gradbenik HI 2-4479

**Izvolite ponovno JUDGES**

**WALTER T. KINDER**

and

**FRANK J. MERRICK**

Judges of Probate Court

"IZKUŠENA"

DEMOCRATIC PRIMARIES — MAY 3, 1960

**\$69,000,000.00**

VAŠEGA davčnega denarja bo uporabljenega za upravljanja Cuyahoga okraja to leto!

**Zavarujte vaše davčne dolarje!!!**

**PONOVNO IZVOLITE IZKUŠENEGA**

**HENRY W. SPEETH**  
County Commissioner

(President of the Board of County Commissioners)

**VOTE FOR**

**HENRY W. SPEETH**

Democratic Primary Tuesday, May 3, 1960

**V blag spomin**

OB TRINAJSTI OBLETNICI, ODKAR JE UMRLA NAŠA LJUBLJENA MAMA IN STARA MAMA

**THERESA ŽELE**

Zatisnila je svoje oči dne 27. aprila 1947.

Zakaj ste, draga mama šli od nas? Samevamo, brez Vas nam dolg je čas, pogrešamo ljubeči Vaš smehljaj, zaman, zaman Vas kličemo nazaj.

Zalujoči:  
OTROCI, VNUKI, VNUKINJE, ZETJE in SNAHE, BRAT IN SESTRA.

Cleveland, Ohio, 27. aprila 1960.

**Potniška pisarna BLED TRAVEL**

ima sledeče skupine za Evropo leta 1960

<b>LADJE:</b>	<b>LETALA:</b>
MAJ 22—SS. HANSEATIC za KSKJ	JULIJ 5—TWA-JET
JULIJ 22—SS. UNITED STATES	JULIJ 24—SABENA-JET; ROMANJE; KONGRES V MUNICHU
<b>LETALA:</b>	JULIJ 26—SAS-JET; ROMANJE; KONGRES V MUNICHU
MAJ 10—SAS-JET	AUG. 3—SAS-JET; COPENHAGEN - MUNICH - RIM - PARIZ - LONDON ZA K. C.
MAJ 29—SAS-JET za KSKJ	
JUNIJ 5—TWA-JET za Slovensko žensko zvezo—ROMANJE	
JUNIJ 24—TWA-JET—romanje in izlet KSKJ	

Za informacije in prijave kličite EX 1-8787

DANES EDINA SLOVENSKA POTNIŠKA PISARNA V CLEVELANDU:

**BLED TRAVEL**  
6113 St. Clair Ave.  
Cleveland 3, Ohio

**Šole Ne Morejo Ostati Odprte**

**Brez Vaše Podpore!**

**GLASUJTE ZA CLEVELANDSKE OTROKE**

**Naredite "X" ZA obojno šolsko obdavčenje ZADEVI (ISSUES) 2 IN 3**

PRIMARNE VOLITVE V TOREK, 3. MAJA

Zadevi 2 in 3 odobruje CITIZENS LEAGUE CLEVELAND AREA CHURCH FEDERATION CLEVELAND AFL-CIO CUYAHOGA COUNTY DEMOCRATIC ORGANIZATION REPUBLICAN PARTY LEADERS CLEVELAND PRESS CLEVELAND LEAGUE OF WOMEN VOTERS CLEVELAND PLAIN DEALER CLEVELAND ASSN. OF REAL ESTATE BROKERS CLEVELAND PUBLIC LIBRARY BOARD OF TRUSTEES WOMENS CITY CLUB	CLEVELAND P.T.A. COUNCIL CLEVELAND AREA COUNCIL ASSN. CLEVELAND PRESBYTERY URBAN LEAGUE
--	--

**Citizens Committee for Better Schools**  
722 The Arcade  
Cleveland 14, Ohio

MRS. RICHARD J. POWELL, Chairman  
T. W. WALTERS, Treasurer

**Se selimo**  
Prodamo pohištvo za sprejemno sobo, jedilnico in za 2 spalnice. Tudi Frigidaire, peč in stroje za vrt. Na 13517 Cedar Ave. —(83)

**Bolniška postelja naprodaj**  
Naprodaj prava bolniška postelja z modrocem. Pridite pogledat. Mike Grdanc, 1364 E. 53 St., zgoraj. HE 1-8521. —(84)

**Pohištvo naprodaj**  
Hladilnik, štedilnik, kuhinjska miza s štirimi stoli, v dobrem stanju, na 1048 E. 71 St. zadaj, tel. UT 1-6927, do 7. ure zvečer. —(84)

**Sobe — oleandri**  
4 sobe se oddajo, plin in elektrika vključena, \$55. Tudi oleandri naprodaj istotam na 1415 E. 51 St. EX 1-9668. (84)

**The Halle Bros. Co.**  
downstairs store and Southland

1228 Euclid Avenue Cell MAIn 1-2700

**Cannon brisače**

enolne cene enobarvne • progaste

20x40 kopalne brisače	2 za	<b>\$1.00</b>
15x25 ročne brisače	3 za	
12x12 umivalke	5 za	

Krasne dekorativne barve, skladne ali kontrastne z dekoracijo vaše kopalnice. Mehke, vpojilive in nežne za vašo kožo, vendar trpežne in dobro izdelane za vsakdanjo uporabo. Bele • Rožnate • Rumene • Roza • Modre • Zelene • Turkiške • Akva.

Pestre vtakne proge na beli podlagi, mehke in vpojilive bombažne frotirke. Močne, netrgljive, imajo široke robove. Rožnate • Rumene • Rjave • Akva • Modre.

SPODNJI DOMAČINSKI ODDELEK —  
IN V SOUTHLAND

**HANDEL - MAZZETTI:**

**Junakinja iz Štajra**

Ključavnica se težko odpira. Ako pridete, gospod grof, čez leto dni v Štajer, Vam bom pokazal svoje strelce — in svojo nevesto."

Rdeči žrebec je dirjal po dunavskih livadah in je pihal ogenj kakor oni čudoviti konj, ki je pred makabejsko vojsko nosil božjega angela... Ta angel je jezdil k zmagi, jezdec pa, ki je sedel na rdečem žrebcu, je prihajal od zmage, zato je jahal tako krasno, zato so se mu napehnjali v moči njegovi udje, ki jih ni omadeževal greh in podlost, zato se je tako jasno bliskal njegovo častivredni meč.

Ko se je mudil pri hudobni princezinji, je zadivjal kratak vihar, so se ukrešale užigajoče strele, v svilnatem mraku podle sobe tega niti opazil ni. Sedaj je vse minulo. Solnce, ki je že šlo k zatonu, je svetilo nad cesarskimi lovskimi gradovi, nad šenbrunškimi vrtavi. Modro kakor Salomonova čarobna čaša je žarelo nebo. Na vseh vejicah dreves, ki so rastle ob Donavi, so se svetile ognjene in pisane kapljice dežja in so liki solze vil padale na perjasti klobuk mladega stotnika, ki je v mogočnem diru dirjal proti Dunaju, in na kljubujoče puške njegovih strelcev, ki so veselo jezдили za njim, pa ga danes niso mogli dohajati, ker je nad vse mogočno dirjal.

Okoli Donave so se smejali vinogradniki kakor v ogenj utopljeni biseri, gradovi in vile na gričih so se zdele kakor začarane palače. Henrik so plavale oči na levo in desno. Kako krasna se mu danes zdi ta dežela, večeraj še se mu je prikazovala tako dolgočasna. Danes bi prejahal ves svet in povsod bi bilo tako lepo, ker sta mu duša in telo ostala čista po izkušnjavi — toda ne po njegovi lastni moči, temveč po devici, ki jo ljubi, se je to zgodilo. Zato mu plavajo, ko liki orel leti, mlade misli k njej in počivajo pri njenih nogah.

Čudovito so prepevali ščinkavci in strnadi na topolih naokoli, z gričev so se smejali biserni gradovi. Sedmerobarveni lok se je liki pestroognjena ste-

za krožil od zapadnega brega Donave proti vzhodu; ni li stala nad stezo v modri oblekici, z vihrajočimi kodrci štefka in mu je migala z roko, da je danes ž njim zelo zadovoljna?

Vso to čudovito pot ob Donavi je bil pri njej, se je razgovarjal z njo in ji je mnogo obetal. Strelci pa so bili silno veseli, da se ni pustil zapresti princezinji in krepko so pekotala po dunavskih livadah kopita njih konj.

**VII.**

Z bliščem in sijajem je sprejel naslednji dan cesar Matija v avdienci na dvoru odposlanstvo sultana Ahmeta. Ponosno, resno in zavedno so prijezdili otomanski odposlanci v notranji dvor cesarskega gradu, toda ne malo so se začudili, ko so tam zagledali tri kompanije krasnih vojakov, ki so bili deloma na konjih, deloma peš, oboroženi s prsnimi oklepi in s puškami, in so silno bojevitno gledali. Praporščak je držal v rokah velikansko vihrajočo zastavo, da se je zdele, da je cesarska vojska pripravljena za boj, jedro pa je zbrano tu v cesarskem gradu. Turkom je upadalo srce.

Ahmet Kjaja je položil roko na usta in potem na prsi ter je vprašal Gracijana, kdo da so ti vojaki. Gracijan je rekel: "Baje so to vojaki patricija Hendela, čigar ime je dobro znano visoki porti. Oni, ki je včeraj pri Bétlenu podrl vrata, je baje njegov sin in se ga je zelo bati."

Spodaj na dvorišču so pustili na ogled darove za cesarja, ki so jih pripeljali seboj: prekrasne arabske konje ter dragocene hr-

**MALI OGLASI**

**Sobe se odda**  
Tri čiste sobe se oddajo 1 ali 2 odraslim, v mirni okolici blizu sv. Vida. \$36 mesečno. Vprašajte na 1176 E. 61 St., spodaj, spređaj. (27,29 apr. 2,4,6 maj)

**CHICAGO, ILL.**

**FEMALE HELP WANTED**

**REGISTERED NURSES**  
General duty. Immediate openings for 120 bed hospital, southern Wyoming community of 12,000. Liberal personnel policies. 40 hour week. Starting salary \$310 with a charge of \$23 for full maintenance. Additional \$10 per month for evening and night duty with regular increases. — Also

**SURGICAL NURSES**  
Starting salary \$320 plus \$5 per call after 5 p.m. Nurses home recently redecorated and furnished. Wire, write, or call Director of Nurses.

**MEMORIAL HOSPITAL**  
Rock Springs, Wyo. (84)

**HELP WANTED MALE**

WERE YOU THINKING OF MAKING A CHANGE?

If you have these qualifications and feel the need for change... we are interested

Immediate opening for

**MECHANICAL INSPECTOR**

Experienced checking close tolerance small mechanical parts of instrument quality. Knowledge of all types inspection equip. essential. Must have own tools, permanent position. Many company benefits including paid insurance program. For INTERVIEW after 4:30 p.m. daily or Sat. Phone

MR. F. BIBER, VA 6-3030

All information will be held confidential.

**SIMPON OPTICAL CO.**

3200 W. CARROLL (84)

te, seboj k avdienci pa so vzeli perzijske preproge in zlate sklede, ki jih je za njimi nosilo spremstvo. Ko so videli, da tu v cesarskem gradu ni ne zlata ne srebra, zakaj starodavne

stopnice, po katerih so stopali, so bile zelo preproste, jim je zopet začel rasti greben. Trikrat so zaropotali bobni, ko so pri-

šli vrh stopnic do predsobe, ki je vodila v sprejemno dvorano. (Dalje prihodnjic.)

**HELP WANTED — MALE**

**Planer Mill Operator**

Must be experienced with large work.

**Production Experts Inc.**

4259 E. 49 ST. South of Harvard VU. 3-3220 (84)

**FOREMAN**

Experience in job shop work, must have knowledge of feeds and speeds and have actual experience in operating various types machines. Good opportunity for right man.

**Production Experts Inc.**

4259 E. 49 ST. South of Harvard VU. 3-3220 (84)

**IZVOLITE**

**Leonard S. FROST**



**Judge of Probate Court**

Term Beginning Feb. 9, 1961

Sedaj sodnik Rocky River občinskega sodišča.

Priporočan od 27 županov Cuyahoga okraja in od organizacije AFL-CIO.

Volite za

**LEONARD FROST**

REPUBLICAN TICKET



**V blag spomin**

PRVE OBLETNICE SMRTI NASE DOBRE IN LJUBECE MAMICE IN STARE MAME

**Helen Zupancic**

ki je mirno in vdano v voljo božjo zatisnila svoje premile oči dne 27. aprila 1959.

Vse je veselo, kar živi, le mi smo žalostni še vsi, ko naša mama že leto dni v tistem grobu mirno spi.

Pa veselje naše zopet bo, ko se v nebesih snidemo. Zopet bomo združeni, z Vami in atom nad zvezdami.

Vaši žalujoči OTROCI

Cleveland, O., 27. aprila 1960.

**ZA MODERNO VODSTVO**

Izvolite...

Ray T.

**MILLER, Jr.**

**COUNTY COMMISSIONER**

Obljublja obdržati davčne dolarje doma



Kot zakonodajalec je volil proti vsem novim davkom VOLITE ZA OKRAJNEGA KOMISARJA

**RAY T. MILLER, Jr.**

Democratic Primaries, Tuesday, May 3rd

**GRDINA POGREBNI ZAVOD**

1033 East 62 St. . . . 17002 Lakeshore Blvd.

Pokličite podnevi ali ponoči Henderson 1-2088 KENmore 1-6300

Moderno podjetje — Zmerne cene

**ALI RES HOČETE**

**34%**

**Poviška pri**

**davkih za šole?**

Toliko Vas bo stalo, ako predlagano 4-mill Obdavčenje za Grajenje Šol v Clevelandu ne propade na Primarnih Volitvah 3. maja

Če pravite da NE . . .

**VOLITE**

**X PROTI**

**4-mill obdavčenju za Clevelandski Šolski Stavbinski Sklad!**

S tem načrtom bo težko "PRODRETI." Clevelandski šolski svet je zadnjih 15 let porabil 41 milijonov dolarjev, zdaj pa bi rad porabil več kot 30 milijonov v v prihodnjih dveh letih in pol. Zbijte to 4-mill obdavčenje ZDAJ! . . . Bolj trezno obdavčenje raztegnjeno čez daljšo dobo se lahko predloži volilcem pri novembrskih volitvah . . . zmanjša breme plačevalcem davkov in da šolskim odbornikom čas, da sestavijo boljše odgovarjajoč gradbeni program.

Če to obdavčenje propade ZDAJ, to v nobenem oziru ne bo zavrlo poučevanja v naših šolah. To 4-mill obdavčevanje je samo za NOVO grajenje. Sami sebi ste dolžni, da to obdavčevanje porazite . . . ohranite svojo davčno mero v pravih mejah.

SE NIČ NE MUDI GLASOVATI ZA NOVE DAVKE . . . NAGLICA NI NIČ PRIDA!

**Glasujte PROTI**

**4-Mill Obdavčenju za Zidanje Šol**